Trocknungstechnik
Drying Technology

Hersteller- und Lieferverzeichnis
Trockner und Trocknungssysteme

Product Directory
Drier and Drying Systems

生产商和供货商目录
干燥设备和干燥系统

Перечень производителей и поставщиков
Сушильные установки и системы осушения

Lista de fabricantes y suministros
Secadores y sistemas de secado

Registre des fabricants et fournisseurs
Sécheurs et systèmes de séchage

Üretici ve ürün listesi
Kurutucular ve kurutucu sistemleri

Katalog producentów i produktów
Suszarki i systemy suszące

Elenco costruttori e prodotti
Essiccatoi e sistemi di essiccazione

Diretório de fabricantes e fornecedores
Secadores e sistemas de secagem

Inhalt
Contents

Hersteller- und Lieferverzeichnis
Trockner und Trocknungssysteme

Product Directory
Drier and Drying Systems 2

生产商和供货商目录
干燥设备和干燥系统

Перечень производителей и поставщиков
Сушильные установки и системы осушения 10

Lista de fabricantes y suministros
Secadores y sistemas de secado

Registre des fabricants et fournisseurs
Sécheurs et systèmes de séchage 18

Üretici ve ürün listesi
Kurutucular ve kurutucu sistemleri

Katalog producentów i produktów
Suszarki i systemy suszące 26

Elenco costruttori e prodotti
Essiccatoi e sistemi di essiccazione

Diretório de fabricantes e fornecedores
Secadores e sistemas de secagem 34

Adressen / Addresses / 地址 / Адреса / Direcciones / Adresses /
Adresler / Adresy / Contatti / Endereços 42

Publikationen / Publications 47

Impressum / Imprint / 版本说明 / Реквизиты / Aviso legal /
Mentions légales / Künye / Stopka redakcyjna /
Impressum / Ficha técnica 48

Trockner und Trocknungssysteme
Drier and Drying Systems

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Anwendungsbereich	**Field of application**																					
1	Abfall	waste materials, residues, sludges			●	●	●		●				●			●							
2	Baustoffe	building materials										●				●	●	●	●	●			
3	Chemische Produkte	chemical products	●			●	●						●		●	●			●	●	●		
4	Druckereierzeugnisse	print products														●							
5	Elektrotechnische, elektronische Produkte	electrotechnical, electronical products							●			●				●					●		
6	Grundstoffe (Bergbau)	raw materials (mining industry)				●										●				●			
7	Holzprodukte	wood products			●	●			●			●				●	●			●		●	
8	Keramische Produkte	ceramic products	●						●						●	●		●	●	●		●	
9	Kerne, Formen, Gießereisand	cores, moulds, foundry sand							●							●			●	●			
10	Kunststoff, Gummi, Kautschuk	polymers, vulcanised rubber, caoutchouc	●			●	●		●		●		●		●	●	●		●	●	●	●	●
11	Landwirtschaftliche Produkte, Futtermittel, Biomasse	agricultural products, fodder, biomass			●	●	●			●			●		●	●							
12	Leder	leather														●	●						
13	Nahrungs- und Genussmittel	foodstuffs and luxury food	●			●	●		●	●			●		●	●			●	●			●
14	Oberflächenbehandlung, Beschichtungen	surface applications, coatings		●				●	●		●	●				●	●		●			●	●
15	Papier, Pappe, Zellstoffe	paper, cardboard, cellulose					●		●			●				●	●		●	●	●		
16	Pharmazeutische Produkte	pharmaceutical products					●						●		●	●					●		
17	Textilien, Vliesstoffe, Wäsche	textiles, non-woven, clothes									●					●	●		●				●
18	Trocknung von Metallen und Nichtmetallen, z.B. Batterieherstellung	Drying of metals and non-metals, e.g. battery production	●			●	●						●			●			●				●
19	Verpackungsprozesse	packaging processes														●			●				●
	Produktform (Trockner für)	**Kind of product (drier for)**																					
20	Schüttgut	bulk materials				●	●		●	●			●		●			●		●			●
21	Faserstoffe	fibres					●						●						●	●		●	●
22	Stückgut	piece goods		●				●	●										●			●	●
23	Platten, Tafeln, Bogen	plates, boards, sheets		●					●			●					●		●	●		●	●
24	Bahnen	webs									●	●					●		●	●			●
25	Folien	films							●			●							●	●			●
26	Pasten, Schlämme, Filterkuchen	pastes, sludges, slurries, dry sludges, fiter cakes	●			●	●		●	●			●					●		●			●
27	Flüssigkeiten	liquids	●			●	●						●			●		●					●
28	Gase, Luft	gases, air												●		●						●	
29	Formwandlung	with integrated shape changing													●								●

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
Anwendungsbereich / **Field of application**																																									
1		●	●	●						●	●							●		●			●						●		●	●					●			1
2		●	●	●						●		●				●			●	●			●	●	●								●			●	●			2
3		●	●	●	●			●		●	●			●		●	●			●					●		●			●		●				●	●	●	●	3
4	●			●			●									●				●	●		●				●			●	●					●	●	●		4
5				●		●										●				●	●									●	●					●		●	●		5
6		●	●	●							●	●							●											●			●					●			6
7			●	●	●					●						●				●			●		●					●		●				●	●			7
8			●	●		●				●	●			●		●	●		●			●	●	●		●						●		●		●		●		●	8
9			●	●						●						●					●									●							●			9
10		●	●	●				●		●	●			●	●	●	●	●		●	●		●		●				●	●		●				●		●	●	●	10
11		●	●	●	●			●			●	●				●	●	●					●									●						●			11
12				●																																●	●	●			12
13			●	●	●			●		●	●			●		●	●	●												●		●				●		●	●		13
14	●			●		●	●		●	●			●		●	●					●		●			●	●	●	●	●						●	●	●		●	14
15			●	●												●				●			●							●	●					●		●		●	15
16			●	●	●	●		●		●	●			●			●	●								●		●	●		●					●		●	●		16
17				●							●				●	●				●					●				●		●			●	●		●				17
18						●	●				●					●	●	●					●						●							●		●			18
19				●			●																						●	●	●					●		●			19
Produktform (Trockner für) / **Kind of product (drier for)**																																									
20		●	●					●		●	●	●	●	●		●	●		●	●	●	●										●		●		●		●	●	●	20
21	●	●	●					●		●						●	●			●	●				●							●					●	●	●	●	21
22						●	●			●						●	●				●	●	●	●				●	●							●	●	●	●	●	22
23	●					●	●			●						●					●		●								●					●	●	●	●	●	23
24	●								●						●	●					●		●		●						●				●		●	●		●	24
25	●							●	●						●	●					●		●		●						●					●		●		●	25
26										●	●	●		●		●	●	●														●	●	●		●		●	●	●	26
27		●				●				●							●	●					●				●			●							●	●	●		27
28				●																							●			●						●		●			28
29			●											●			●				●																	●			29

Trockner und Trocknungssysteme
Drier and Drying Systems

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Trocknerbauart	**Drier construction**																					
	Adsorptionstrockner	**Adsorption drier**																					
30	Adsorptionstrockner	Adsorption drier		●										●		●						●	
	Konvektionstrockner	**Convection drier**																					
31	Bandtrockner	belt drier / conveyor drier		●		●			●		●	●					●		●	●		●	●
32	Durchströmtrockner	through-air drier through-circulation drier		●					●		●						●			●		●	●
33	Düsenbandtrockner / Prallstrahltrockner	Air impingement drier		●							●	●					●		●	●		●	●
34	Hordentrockner	stacking drier		●																●		●	●
35	Hot-Flue	hotflue									●												
36	Kammertrockner	chamber drier		●				●	●										●	●		●	
37	Karusselltrockner	carousel drier																					●
38	Mahltrockner	combined drying and grinding mill																		●			●
39	Membrantrockner	membran drier																					
40	Mischer-Knetertrockner	mixer kneader drier	●										●										●
41	Rollenbahntrockner	roller conveyorized drier		●					●			●					●		●	●		●	
42	Schachttrockner	column drier							●														
43	Schwebeguttrockner	air floation drier															●			●			
44	Siebtrommeltrockner	perforated drum drier									●												
45	Spannrahmentrockner	stenter frame drier							●		●												
46	Sprühtrockner	spray drier																●					
47	Stromtrockner	flash drier								●										●			
48	Trockenschrank	drying cabinet		●					●												●	●	
49	Trocknungskanäle	drying tunnel		●					●										●			●	●
50	Trogtrockner	trough drier	●	●			●																●
51	Trommeltrockner, Drehrohrtrockner	drum drier, rotary drier	●			●	●			●										●			
52	Turmtrockner	tower drier																					
53	Überströmtrockner	flow over drier																		●			
54	Vibrations-Wirbelschichttrockner	vibrating fluid bed drier				●																	
55	Wirbelschicht-Chargen-Trockner	batch fluidised bed drier													●								
56	Wirbelschicht-Konti-Trockner	continuous fluidised bed drier				●				●													
57	Wirbelschicht-Granulier-Trockner	Fluidised bed granulator				●									●								
58	Wurfschaufeltrockner	paddle drier					●						●										

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
30				●									●							●			●				●			●						●	●	●			30
31					●	●	●		●	●				●	●	●	●				●		●		●				●		●	●	●				●	●		●	31
32			●		●	●								●	●	●					●		●	●	●		●		●			●		●	●		●	●		●	32
33							●		●						●	●					●		●	●	●												●	●			33
34										●			●			●					●	●	●	●					●								●	●	●	●	34
35															●										●										●			●			35
36										●			●			●					●	●	●	●	●			●	●									●	●	●	36
37																				●	●		●							●							●	●	●	●	37
38		●										●							●															●							38
39				●																●										●											39
40		●																																							40
41							●		●	●						●					●	●	●						●								●	●		●	41
42														●						●	●		●											●				●		●	42
43		●												●		●							●															●			43
44																									●									●	●						44
45															●										●													●		●	45
46		●												●		●	●					●																●		●	46
47																●					●													●				●		●	47
48										●						●					●		●		●						●						●	●	●	●	48
49						●	●		●				●	●		●							●	●	●			●	●			●					●	●		●	49
50																					●																			●	50
51				●				●		●						●		●	●		●	●			●							●		●				●			51
52						●															●																●	●		●	52
53			●																					●	●							●								●	53
54		●	●											●			●																						●		54
55			●								●						●																						●		55
56			●								●			●			●																						●		56
57		●									●			●			●																								57
58											●			●																				●							58

Trockner und Trocknungssysteme
Drier and Drying Systems

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Kontakttrockner	**Contact drier**																					
59	Doppelkonustrockner	double-cone drier																					
60	Dünnschichttrockner	thin-film drier											●										●
61	Kegelschneckentrockner	conical screw drier																					
62	Mischertrockner	mixer drier					●						●		●								
63	Rohrbündel-Drehrohrtrockner	steam-tube rotary drier																		●			●
64	Schachtrohrtrockner	column tube drier																		●			
65	Schaufel- / Paddeltrockner	paddle drier / shovel drier	●				●						●										
66	Scheiben-/ Segmentscheibentrockner	paddle drier / disk drier / segmental disk drier					●																
67	Schräglagetrockner	inclined shaft mixer drier																					
68	Taumeltrockner	tumbling drier																					
69	Tellertrockner	plate drier					●																
70	indirekt beheizte Trommel- / Drehrohrtrockner	indirect heating rotary drier					●																
71	Vibrationskontakttrockner	vibration contact drier																					
72	Walzentrockner	drum drier, drying cylinder					●																
73	Mechanischer Wirbelschichtrockner	agitated fluid bed dryer											●										
	Strahlungs- / elektrisch wirkende Trockner	**Radiation drier / electric acting drier**																					
74	Hochfrequenztrockner	high-frequency drier																					
75	Induktionstrockner	induction drier						●															
76	IR-Strahlungstrockner	infrared radiation drier		●				●			●	●							●			●	●
77	Mikrowellentrockner	microwave drier																					
78	UV-Strahlungstrockner	UV radiation drier		●				●				●										●	●
	Trockner mit kombinierter Energieübertragung	**Drier with combined energy transfer**																					
79	IR-Konvektionstrockner	IR-convection drier		●				●			●	●					●		●			●	●
80	Mikrowellen-Konvektionstrockner	microwave-convection drier																					
81	Kontakt-Konvektionstrockner	contact-convection drier	●			●																	

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
Kontakttrockner																																									
59																		●																							59
60									●									●		●																	●				60
61																																							●		61
62											●									●																			●		62
63																																									63
64																																	●								64
65											●			●				●																							65
66																		●																							66
67																																									67
68																				●																					68
69																																									69
70								●								●				●		●										●						●			70
71			●																																						71
72									●																●													●			72
73											●						●																					●			73
Strahlungs- / elektrisch wirkende Trockner																																									
74										●																												●			74
75																													●								●				75
76	●				●	●	●	●	●			●		●	●							●		●			●	●								●	●		●	76
77										●																											●	●			77
78	●				●	●		●							●							●						●		●							●	●			78
Trockner mit kombinierter Energieübertragung																																									
79					●	●	●	●				●		●	●							●		●			●	●								●	●		●	79
80										●																											●	●			80
81			●								●																											●	●		81

Trockner und Trocknungssysteme
Drier and Drying Systems

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Vakuumtrockner	**Vacuum drier**																					
82	Chargentrockner	batch drier					●	●							●						●	●	●
83	Durchlauftrockner	continuous drier					●	●													●	●	●
84	Doppelkonustrockner	double-cone drier																					
85	Dünnschichttrockner	thin-film drier											●								●		
86	Mischer-Knetertrockner	mixer kneader drier											●		●								
87	Mischtrockner	mixer drier	●										●		●						●		
88	Schaufeltrockner	paddle drier					●						●										
89	Schräglagetrockner	inclined shaft mixer drier																					
90	Taumeltrockner	tumbling drier																					
91	Trockenschrank	drying cabinet																				●	●
	Gefriertrockner	**Freeze drier**																					
92	Gefriertrockner	Freeze drier																					
	Besondere Bauformen	**Particular types**																					
93	Heißdampftrockner	Superheated steam drier								●											●	●	
94	Inertgastrockner	inert gas drier																					●
95	Labortrockner	laboratory drier	●												●			●	●		●		●
96	Schnelltrockner	rapid drier																	●			●	●
97	Säurebeständiger Trockner	acid resisting drier	●																		●		
98	Trockner mit druckfester Kapselung	drier with pressure-resistant casing	●			●				●			●										
99	Trockner mit Lösemittelrückgewinnung	drier with solvent recovery	●			●	●								●						●	●	●
100	Trockner mit Schleuse	drier with air lock		●				●		●												●	●
101	Zentrifugaltrockner	centrifugal drier					●																
102	Wanderbettkühler	moving bed cooler																		●			
103	direkter Drehrohrkühler	direct rotary cooler																					
104	indirekter Drehrohrkühler	indirect rotary cooler																		●			
105	Wendelförderer zur Trocknung	spiral elevator for drying																					

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
82										●	●				●					●												●						●		82
83		●						●		●					●				●						●			●			●						●	●		83
84																		●																							84
85										●								●																		●				85
86		●																		●																				86
87											●							●																				●		87
88											●							●																						88
89																																								89
90																				●																				90
91										●																					●						●	●		91
92																																								92
93								●							●					●		●		●													●			93
94	●	●							●	●			●		●	●				●		●						●									●	●	●	94
95	●							●		●	●					●			●	●		●		●						●	●						●	●	●	95
96								●		●										●			●													●			●	96
97										●	●				●		●					●									●						●	●	●	97
98																●	●																					●		98
99							●		●		●				●	●										●												●		99
100		●				●								●	●	●			●	●		●									●						●		●	100
101														●																										101
102																																								102
103																																								103
104								●																																104
105			●										●	●																		●								105

干燥设备和干燥系统
Сушильные установки и системы осушения

	应用范围	Область применения	Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
1	废料、残余、污泥	Отходы			●	●	●		●				●			●							
2	建筑材料	Строительные материалы										●				●	●	●	●	●			
3	化学产品	Химические продукты	●			●	●						●		●	●			●	●	●		
4	印刷制品	Типография и полиграфия														●							
5	电气产品、电子产品	Электротехническая, электронная продукция							●			●				●					●		
6	原材料(矿山)	Основное сырье и материалы (горнодобывающая промышленность)				●										●				●			
7	木制品	Изделия деревоперерабатывающей промышленности			●	●			●			●				●	●			●		●	
8	陶瓷产品	Керамические изделия	●						●						●	●		●	●	●		●	
9	芯、模具、铸造用砂	Керн-породы, формы, формовочный песок							●							●			●	●			
10	聚合物、硫化橡胶、生橡胶	Пластмасса, резина, каучук	●			●	●		●		●		●		●	●	●		●	●	●	●	●
11	农产品、饲料、生物质	Сельскохозяйственные изделия, фураж и корма, биомасса			●	●	●			●			●		●	●							
12	皮革	Выделанная кожа														●	●						
13	食品和享乐品	Пищевые и вкусовые продукты	●			●	●		●	●			●		●	●			●	●			●
14	表面处理、涂层	Обработка наружной поверхности, нанесение защитного слоя		●				●	●		●	●				●	●		●			●	●
15	纸、纸板、纸浆	Бумага, картон, целлюлоза					●		●			●				●	●		●	●	●		
16	制药产品	Фармацевтические изделия					●						●		●	●					●		
17	纺织品、非织造织物、洗涤物	Текстильные изделия, нетканный материал, бельё									●					●	●		●				●
18	金属和非金属干燥，如电池生产	Сушка металлов и неметаллов, например, производство аккумуляторных батарей	●			●	●						●			●			●				●
19	包装流程	Процедуры упаковки														●			●				●
	产品形状(用于下列方面的干燥设备)	**Вид изделия (сушильная установка)**																					
20	松散材料	Сыпучий материал				●	●		●	●			●		●			●		●			●
21	纤维材料	Волокнистые материалы					●						●						●	●		●	●
22	单件货物	Штучные изделия		●				●	●										●			●	●
23	印版、单页插图、印张	Пластинчатые, плиточные, арочные изделия		●					●			●					●		●	●		●	●
24	卷筒纸带	Полотна									●	●					●		●	●			●
25	薄膜	Пленки							●			●							●	●			●
26	糊料、纸浆、滤饼	Пастообразные массы, шламы, фильтровальный осадок	●			●	●		●	●			●					●		●			●
27	液体	Жидкости	●			●	●						●			●		●					●
28	气体、空气	Газообразные, воздушные массы												●		●						●	
29	形状变化	Деформация													●								●

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
1		●	●	●						●	●							●		●			●						●		●	●					●			1
2		●	●	●						●		●				●			●	●			●	●	●								●			●	●			2
3		●	●	●	●			●		●	●			●		●	●			●					●		●			●		●				●	●	●	●	3
4	●			●			●									●				●	●		●				●			●	●					●	●	●		4
5				●		●										●				●	●									●	●					●		●	●		5
6		●	●	●							●	●							●											●			●					●			6
7			●	●	●					●						●				●			●		●					●		●					●	●			7
8			●	●		●				●	●			●		●	●		●			●	●	●		●						●		●		●		●		●	8
9			●	●						●						●					●									●								●			9
10		●	●	●				●		●	●			●	●	●	●	●		●	●		●		●				●	●		●				●		●	●	●	10
11		●	●	●	●			●			●	●				●	●	●					●									●						●			11
12				●																																●	●	●			12
13			●	●	●			●		●	●			●		●	●	●												●		●				●		●	●		13
14	●			●		●	●		●	●			●		●	●					●		●			●	●	●	●	●						●	●	●		●	14
15			●	●												●				●			●						●	●						●		●		●	15
16			●	●	●	●		●		●	●			●			●	●								●		●	●		●				●		●	●		16
17				●							●				●	●				●					●				●		●			●	●		●			17
18						●	●				●					●	●	●					●						●							●		●			18
19				●			●																						●	●	●					●		●			19
20		●	●					●		●	●	●	●	●		●	●		●	●	●	●										●		●		●		●	●	●	20
21	●	●	●					●		●						●	●			●	●				●							●					●	●	●	●	21
22						●	●			●						●	●				●	●	●	●				●	●							●	●	●	●	●	22
23	●					●	●			●						●					●		●							●						●	●	●	●	●	23
24	●								●						●	●					●		●		●					●				●		●	●		●	24
25	●							●	●						●	●					●		●		●					●						●		●		●	25
26										●	●	●		●		●	●	●														●	●	●		●		●	●	●	26
27		●				●				●							●	●					●			●			●								●	●	●		27
28				●																						●			●							●		●			28
29			●											●			●				●																	●			29

干燥设备和干燥系统
Сушильные установки и системы осушения

	干燥设备结构形式	Конструкция сушильной установки	Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	吸附式干燥设备	**Абсорбционная сушилка**																					
30	对流式干燥设备	Конвективная сушилка		●										●		●						●	
	对流式干燥设备	**Конвективная сушилка**																					
31	带式干燥设备	Ленточная сушилка		●		●			●		●	●					●		●	●		●	●
32	穿流式干燥设备	Сушилка без противотока воздуха		●					●		●						●			●		●	●
33	连续喷射式干燥设备	Форсуночная ленточная / струйная сушилка		●							●	●					●		●	●		●	●
34	托盘式干燥设备	Решётчатая сушилка		●																●		●	●
35	热烟道	Воздушно-роликовая сушилка									●												
36	室式干燥器	Сушильная камера		●				●	●										●	●		●	
37	旋转式干燥设备	Ротационная сушилка																					●
38	碾磨干燥设备	Сушильно-размольная установка																		●			●
39	隔膜式干燥设备	Мембранная сушилка																					
40	混合捏和干燥设备	Смесительная сушилка	●										●										●
41	辊道式干燥设备	Сушилка с рольгангом		●					●			●					●		●	●		●	
42	预干燥炉	Шахтная сушилка							●														
43	悬浮物干燥设备	Сушилка для взвешенного материала															●			●			
44	筛式滚筒式干燥设备	Сетчатая барабанная сушилка									●												
45	拉幅干燥设备	Сушильно-ширильная установка							●		●												
46	喷雾干燥设备	Распылительная сушилка																●					
47	风力传送干燥设备	Прямоточная пневматическая сушилка								●										●			
48	干燥柜	Сушильный шкаф		●					●												●	●	
49	干燥通道	Сушильные каналы		●					●										●			●	●
50	槽式干燥设备	Лотковая сушилка	●	●			●																●
51	滚筒式干燥设备、回转式干燥设备	Сушильный барабан, ротационная сушилка	●			●	●			●										●			
52	竖筒式干燥设备	Сушилка башенного типа																					
53	溢流干燥设备	Циркуляционная сушилка																		●			
54	振动流化床干燥设备	Вибрационная сушилка с псевдосжиженным слоем				●																	
55	流化床批量干燥设备	Сушилка циклического действия с псевдосжиженным слоем													●								
56	流化床连续干燥设备	Сушилка непрерывного действия с псевдосжиженным слоем				●				●													
57	流化床粒化干燥设备	Грануляционная сушилка с псевдосжиженным слоем				●									●								
58	铲斗干燥设备	Сушилка с загрузочным ковшом					●						●										

	干燥设备结构形式	Конструкция сушильной установки	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
	吸附式干燥设备	**Абсорбционная сушилка**																																									
30	对流式干燥设备	Конвективная сушилка				●									●							●			●				●			●						●	●	●			30
	对流式干燥设备	**Конвективная сушилка**																																									
31	带式干燥设备	Ленточная сушилка					●	●	●		●	●				●	●	●	●				●		●		●				●		●	●	●				●	●		●	31
32	穿流式干燥设备	Сушилка без противотока воздуха			●		●	●								●	●	●					●		●	●	●		●		●			●		●	●		●	●		●	32
33	连续喷射式干燥设备	Форсуночная ленточная / струйная сушилка							●		●						●	●					●		●	●	●												●	●			33
34	托盘式干燥设备	Решётчатая сушилка										●			●			●					●	●	●	●					●								●	●	●	●	34
35	热烟道	Воздушно-роликовая сушилка															●										●										●			●			35
36	室式干燥器	Сушильная камера										●			●			●					●	●	●	●	●			●	●									●	●	●	36
37	旋转式干燥设备	Ротационная сушилка																				●	●		●							●							●	●	●	●	37
38	碾磨干燥设备	Сушильно-размольная установка		●										●							●															●							38
39	隔膜式干燥设备	Мембранная сушилка				●																●										●											39
40	混合捏和干燥设备	Смесительная сушилка		●																																							40
41	辊道式干燥设备	Сушилка с рольгангом						●		●	●						●						●	●	●						●								●	●		●	41
42	预干燥炉	Шахтная сушилка														●						●	●		●											●				●		●	42
43	悬浮物干燥设备	Сушилка для взвешенного материала		●												●		●							●															●			43
44	筛式滚筒式干燥设备	Сетчатая барабанная сушилка																									●									●	●						44
45	拉幅干燥设备	Сушильно-ширильная установка															●										●													●		●	45
46	喷雾干燥设备	Распылительная сушилка		●												●		●	●					●																●		●	46
47	风力传送干燥设备	Прямоточная пневматическая сушилка																●					●													●				●		●	47
48	干燥柜	Сушильный шкаф										●						●					●		●		●						●						●	●	●	●	48
49	干燥通道	Сушильные каналы						●	●		●				●	●		●							●	●	●			●	●			●					●	●		●	49
50	槽式干燥设备	Лотковая сушилка																					●																			●	50
51	滚筒式干燥设备、回转式干燥设备	Сушильный барабан, ротационная сушилка				●			●		●						●		●	●			●	●			●							●		●				●			51
52	竖筒式干燥设备	Сушилка башенного типа						●															●																●	●		●	52
53	溢流干燥设备	Циркуляционная сушилка			●																					●	●							●								●	53
54	振动流化床干燥设备	Вибрационная сушилка с псевдосжиженным слоем		●	●											●			●																						●		54
55	流化床批量干燥设备	Сушилка циклического действия с псевдосжиженным слоем			●								●						●																						●		55
56	流化床连续干燥设备	Сушилка непрерывного действия с псевдосжиженным слоем			●								●			●			●																						●		56
57	流化床粒化干燥设备	Грануляционная сушилка с псевдосжиженным слоем		●									●			●			●																								57
58	铲斗干燥设备	Сушилка с загрузочным ковшом											●			●																				●							58

干燥设备和干燥系统
Сушильные установки и системы осушения

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	接触干燥设备	**Контактная сушилка**																					
59	双锥形干燥设备	Двухконусная сушилка																					
60	薄膜干燥器	Установка для сушки в тонком слое											●										●
61	锥形螺旋式干燥设备	Сушилка с коническим шнеком																					
62	混合器干燥设备	Сушилка-смеситель					●						●		●								
63	壳管式转管干燥设备	Ротационная сушилка с трубными пучками																		●			●
64	竖井管式干燥设备	Шахтная трубчатая сушилка																		●			
65	桨式干燥机/铲式干燥机	Лопастная сушилка	●				●						●										
66	桨式干燥机/圆盘式干燥机/分段性圆盘式干燥机	Дисковая / сегментная дисковая сушилка					●																
67	倾斜干燥设备	Наклонная сушилка																					
68	摆动式干燥设备	Вращающаяся сушилка																					
69	盘式干燥设备	Тарельчатая сушилка					●																
70	间接加热滚筒式 / 转管干燥设备	Сушильный барабан / ротационная сушилка с косвенным обогревом					●																
71	振动接触干燥设备	Вибрационная контактная сушилка																					
72	转筒式干燥设备	Вальцовая сушилка					●																
73	搅动流化床干燥机	Механическая сушилка с кипящим слоем											●										
	辐射干燥器 / 电作用干燥器	**Радиационная / электрическая сушилка**																					
74	高频干燥设备	Высокочастотная сушилка																					
75	感应式干燥设备	Индукционная сушилка						●															
76	红外辐射干燥器	Инфракрасная сушилка		●				●			●	●							●			●	●
77	微波干燥器	Микроволновая сушилка																					
78	紫外辐射干燥器	Ультрафиолетовая сушилка		●				●				●										●	●
	带组合能量传输的干燥器	**Комбинированная сушилка**																					
76	红外线对流式干燥设备	Инфракрасная конвективная сушилка		●				●			●	●					●		●			●	●
77	微波对流式干燥设备	Микроволновая конвективная сушилка																					
78	接触对流式干燥设备	Контактная конвективная сушилка	●			●																	

			IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
	接触干燥设备	**Контактная сушилка**																																									
59	双锥形干燥设备	Двухконусная сушилка																		●																							59
60	薄膜干燥器	Установка для сушки в тонком слое									●									●		●																●					60
61	锥形螺旋式干燥设备	Сушилка с коническим шнеком																																						●			61
62	混合器干燥设备	Сушилка-смеситель											●									●																		●			62
63	壳管式转管干燥设备	Ротационная сушилка с трубными пучками																																									63
64	竖井管式干燥设备	Шахтная трубчатая сушилка																																	●								64
65	桨式干燥机/铲式干燥机	Лопастная сушилка											●			●				●																							65
66	桨式干燥机/圆盘式干燥机/分段性圆盘式干燥机	Дисковая / сегментная дисковая сушилка																		●																							66
67	倾斜干燥设备	Наклонная сушилка																																									67
68	摆动式干燥设备	Вращающаяся сушилка																				●																					68
69	盘式干燥设备	Тарельчатая сушилка																																									69
70	间接加热滚筒式 / 转管干燥设备	Сушильный барабан / ротационная сушилка с косвенным обогревом								●								●				●		●										●					●				70
71	振动接触干燥设备	Вибрационная контактная сушилка			●																																						71
72	转筒式干燥设备	Вальцовая сушилка									●																●													●			72
73	搅动流化床干燥机	Механическая сушилка с кипящим слоем											●						●																					●			73
	辐射干燥器 / 电作用干燥器	**Радиационная / электрическая сушилка**																																									
74	高频干燥设备	Высокочастотная сушилка										●																												●			74
75	感应式干燥设备	Индукционная сушилка																													●							●				75
76	红外辐射干燥器	Инфракрасная сушилка	●					●	●	●	●	●			●		●	●						●		●			●	●								●	●		●	76
77	微波干燥器	Микроволновая сушилка										●																										●	●			77
78	紫外辐射干燥器	Ультрафиолетовая сушилка	●					●	●		●							●						●						●		●						●	●			78
	带组合能量传输的干燥器	**Комбинированная сушилка**																																									
76	红外线对流式干燥设备	Инфракрасная конвективная сушилка						●	●	●	●				●		●	●						●		●			●	●								●	●		●	79
77	微波对流式干燥设备	Микроволновая конвективная сушилка										●																										●	●			80
78	接触对流式干燥设备	Контактная конвективная сушилка			●								●																											●	●		81

干燥设备和干燥系统
Сушильные установки и системы осушения

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	真空干燥设备	**Вакуумная сушилка**																					
82	批量干燥设备	Порционная сушилка					●	●							●						●	●	●
83	连续干燥设备	Конвейерная сушилка					●	●													●	●	●
84	双锥形干燥设备	Двухконусная сушилка																					
85	薄膜干燥器	Устройство для сушки в тонком слое											●								●		
86	混合捏和干燥设备	Смесительная сушилка											●		●								
87	混合干燥设备	Сушилка-смеситель	●										●		●						●		
88	叶片式干燥设备	Лопастная сушилка					●						●										
89	倾斜干燥设备	Наклонная сушилка																					
90	扇形盘式干燥设备	Сушилка с сегментными дисками																					
91	摆动式干燥设备	Вращающаяся сушилка																				●	●
	冰冻干燥设备	**Сублимационная сушилка**																					
92	冰冻干燥设备	Сублимационная сушилка																					
	特殊结构形式	**Специальные типы конструкции**																					
93	高温蒸汽干燥设备	Сушилка перегретым паром								●											●	●	
94	惰性气体干燥设备	Сушилка инертным газом																					●
95	实验室干燥设备	Лабораторная сушилка	●												●			●	●		●		●
96	快速干燥设备	Сушилка интенсивного действия																	●			●	●
97	耐酸干燥设备	Сушилка из кислотостойкой стали	●																		●		
98	带抗压封装的干燥设备	Сушилка взрывонепроницаемого исполнения	●			●				●			●										
99	带溶剂回收的干燥设备	Сушилка с рекуперацией растворителя	●			●	●								●						●	●	●
100	带闸干燥设备	Сушилка со шлюзом		●				●		●												●	●
101	离心式干燥设备	Центробежная сушилка					●																
102	移动层冷却器	Охлаждающее устройство с подвижным катализатором																		●			
103	直接回转式冷却器	Прямой ротационный охладитель																					
104	间接转筒冷却器	Ротационное охлаждающее устройство косвдействия																		●			
105	至干燥装置的螺旋输送机	Спиральный подающий транспортер для сушки																					

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
82										●	●				●					●																			●		82
83		●						●		●					●				●						●			●		●								●	●		83
84																		●																							84
85										●								●																			●				85
86		●																		●																					86
87											●							●																					●		87
88											●							●																							88
89																																									89
90																				●																					90
91										●																					●							●	●		91
92																																									92
93								●							●					●		●		●														●			93
94	●	●							●	●			●		●	●				●		●						●										●	●	●	94
95	●							●		●	●					●			●	●		●		●						●	●							●	●	●	95
96								●		●										●			●													●			●		96
97										●	●				●		●					●								●							●	●	●		97
98																●	●																						●		98
99							●		●		●				●	●										●													●		99
100		●				●								●		●	●			●	●		●									●						●		●	100
101														●																											101
102																																									102
103																																									103
104								●																																	104
105			●										●	●																		●									105

Secadores y sistemas de secado
Sécheurs et systèmes de séchage

	Área de aplicación	Champ d'application	Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
1	Residuos	Déchets et résidus			●	●	●		●				●			●							
2	Materiales de construcción	Matériaux de construction										●				●	●	●	●	●			
3	Productos químicos	Produits chimiques	●			●	●						●		●	●			●	●	●		
4	Productos de imprenta	Produits d'imprimerie														●							
5	Productos de electrónica y electrotecnia	Produits électrotechniques, électroniques							●			●				●					●		
6	Materias primas (minería)	Matières premières (exploitations minières)				●										●				●			
7	Productos de madera	Produits en bois			●	●			●			●				●	●			●		●	
8	Productos cerámicos	Produits céramiques	●						●						●	●		●	●	●		●	
9	Machos, formas, arena de fundición	Noyaux, moules, sable de fonderie							●							●			●	●			
10	Plástico, goma, caucho	Plastique, caoutchouc, caoutchouc naturel	●			●	●		●		●		●		●	●	●		●	●	●	●	●
11	Productos agrícolas, pienso, biomasa	Produits agricoles, aliments pour animaux, biomasse			●	●	●			●			●		●	●							
12	Cuero	Cuir														●	●						
13	Alimentos y estimulantes	Aliments et denrées de luxe	●			●	●		●	●			●		●	●			●	●			●
14	Tratamiento de superficies, revestimientos	Traitement des surfaces, revêtements		●				●	●		●	●				●	●		●			●	●
15	Papel, cartón, celulosa	Papier, carton, celluloses					●		●			●				●	●		●	●	●		
16	Productos farmacéuticos	Produits pharmaceutiques					●						●		●	●					●		
17	Tejidos, telas no tejidas, ropa	Textiles, nontissés, linges									●					●	●		●				●
18	Secado de metales y no metales, p. ej. en la fabricación de baterías	Séchage des métaux et non-métaux, par ex. fabrication de batteries et de piles	●			●	●						●			●			●				●
19	Procesos de envasado	Processus de conditionnement														●			●				●
	Forma de producto (secador para)	**Type de produit (séchoir pour)**																					
20	Carga a granel	Vrac				●	●		●	●			●		●			●		●			●
21	Tejidos de fibra	Fibres					●						●						●	●		●	●
22	Carga fraccionada	Colis de détail		●				●	●										●			●	●
23	Placas, tablas, arcos	Panneaux, tableaux, feuilles		●					●			●					●		●	●		●	●
24	Carriles	Bandes									●	●					●		●	●			●
25	Láminas	Films							●			●							●	●			●
26	Pastas, lodos, tortas de filtro	Pâtes, boues, gâteaux de filtre	●			●	●		●	●			●					●		●			●
27	Líquidos	Liquides	●			●	●						●			●		●					●
28	Gases, aire	Gaz, air												●		●						●	
29	Cambio de forma	Transformation													●								●

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
1		●	●	●						●	●							●		●			●							●		●	●					●			1
2		●	●	●						●		●				●			●	●			●	●	●								●			●	●	●			2
3		●	●	●	●			●		●	●			●		●	●			●					●		●			●		●				●	●	●	●		3
4	●			●			●									●				●	●		●				●			●	●					●	●	●			4
5				●		●										●				●	●									●	●					●		●	●		5
6		●	●	●							●	●							●											●			●					●			6
7			●	●	●					●						●				●			●		●					●		●					●	●			7
8			●	●		●				●	●			●		●	●		●			●	●	●		●						●		●		●		●		●	8
9			●	●						●						●					●									●								●			9
10		●	●	●				●		●	●			●	●	●	●	●		●	●		●		●				●	●		●				●		●	●	●	10
11		●	●	●	●			●			●	●				●	●	●					●									●						●			11
12				●																																●	●	●			12
13			●	●	●			●		●	●			●		●	●	●												●		●				●		●	●		13
14	●			●		●	●		●	●			●		●	●					●		●			●	●	●	●	●						●	●	●		●	14
15			●	●												●				●			●							●	●					●		●		●	15
16			●	●	●	●		●		●	●			●			●	●								●		●	●		●					●		●	●		16
17				●							●				●	●				●					●				●		●			●	●		●				17
18						●	●				●					●	●	●					●						●							●		●			18
19				●			●																						●	●	●					●		●			19
20		●	●					●		●	●	●	●	●		●	●		●	●	●	●										●		●		●		●	●	●	20
21	●	●	●					●		●						●	●			●	●				●							●					●	●	●	●	21
22						●	●			●						●	●				●	●	●	●			●	●								●	●	●	●	●	22
23	●					●	●			●						●					●		●							●						●	●	●	●	●	23
24	●								●						●	●					●		●		●					●				●		●	●		●	24
25	●							●	●						●	●					●		●		●					●						●		●		●	25
26										●	●	●		●		●	●	●														●	●	●		●		●	●	●	26
27		●				●				●							●	●					●				●			●							●	●	●		27
28				●																							●			●						●		●			28
29			●											●			●				●																	●			29

Secadores y sistemas de secado
Sécheurs et systèmes de séchage

	Tipo de secador	Modèle de séchoir	Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Secador de absorción	**Séchoir par adsorption**																					
30	Secador de absorción	Séchoir par adsorption		●										●		●						●	
	Secador de convección	**Séchoir à convection**																					
31	Secador de cinta	Séchoir à bandes		●		●			●		●	●					●		●	●		●	●
32	Secador de flujo	Séchoir à air traversant		●					●		●						●			●		●	●
33	Secador de cinta de tobera / secador de chorro de impacto	Séchoir par pulvérisation / séchoir à turbine d'atomisation		●							●	●					●		●	●		●	●
34	Secador de rejilla	Séchoir à plateaux		●																●		●	●
35	Secador de cámara caliente (hot-flue)	Séchoir hot flue									●												
36	Secador de cámara	Sécheur à chambres		●				●	●										●	●		●	
37	Secador de torno vertical	Séchoir carrousel																					●
38	Secador de molienda	Broyeur-sécheur																		●			●
39	Secador de membrana	Sécheur à membrane																					
40	Secador de amasado-mezclado	Sécheur de malaxage et de pétrissage	●										●										●
41	Secador de vía de rodillos	Sécheur avec convoyeur		●					●			●					●		●	●		●	
42	Secador de pozo	Sécheur à tour d'atomisation							●														
43	Secador de material en suspensión	Sécheur flottant															●			●			
44	Secador de tambor de criba	Séchoir à tambour perforé									●												
45	Secador de bastidor de tensado	Séchoir à rames							●		●												
46	Secador de rociado	Séchoir par pulvérisation																●					
47	Secador de corriente	Séchoir à flux								●										●			
48	Armario de secado	Armoire de séchage		●					●												●	●	
49	Canales de secado	Canaux de séchage		●					●										●			●	●
50	Secador de cubeta	Sécheur à bac	●	●			●																●
51	Secador de tambor, secador de tubo giratorio	Sécheur à tambour, sécheur tournant	●			●	●			●										●			
52	Secador de torre	Séchoir en forme de tour																					
53	Secador de sobrecorriente	Séchoir à décharge																		●			
54	Secador de lecho fluidificado por vibración	Sécheur à lit fluidisé vibré				●																	
55	Secador de cargas de lecho fluidificado	Sécheur discontinu à lit fluidisé													●								
56	Secador continuo de lecho fluidificado	Sécheur continu à lit fluidisé				●				●													
57	Secador de granulado de lecho fluidificado	Séchoir granulateur à lit fluidisé				●									●								
58	Secador de pala cóncava	Sécheur à pales					●						●										

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
Secador de absorción																																									
30				●									●							●			●				●			●						●	●	●			30
Secador de convección																																									
31					●	●	●		●	●				●	●	●	●				●		●		●				●		●	●	●				●	●		●	31
32			●			●	●							●	●	●					●		●	●	●		●		●			●		●	●		●	●		●	32
33							●		●						●	●					●		●	●	●												●	●			33
34										●			●			●					●	●	●	●					●								●	●	●	●	34
35															●										●										●			●			35
36										●			●			●					●	●	●	●	●			●	●									●	●	●	36
37																				●	●		●							●							●	●	●	●	37
38		●										●							●															●							38
39				●																●									●												39
40		●																																							40
41							●		●	●						●					●	●	●						●								●	●		●	41
42														●						●	●		●											●				●		●	42
43		●												●		●							●															●			43
44																									●									●	●						44
45															●										●													●		●	45
46		●												●		●	●					●																●		●	46
47																●					●													●				●		●	47
48										●						●					●		●		●					●							●	●	●	●	48
49						●	●		●				●	●		●							●	●	●			●	●			●					●	●		●	49
50																					●																			●	50
51				●				●		●						●		●	●		●	●			●							●		●				●			51
52						●															●																●	●		●	52
53			●																					●	●							●								●	53
54		●	●											●			●																						●		54
55			●								●						●																						●		55
56			●								●			●			●																						●		56
57		●									●			●			●																								57
58											●			●																				●							58

Secadores y sistemas de secado
Sécheurs et systèmes de séchage

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Secadores de contacto	**Sécheur à contact**																					
59	Secador de doble cono	Sécheur à double cône																					
60	Secador de capa fina	Sécheur à couche mince											●										●
61	Secador de cónido	Sécheur à cônes																					
62	Secador mezclador	Sécheur mélangeur					●						●		●								
63	Secador de tubo giratorio con haz de tubos	Sécheur tournant à faisceau tubulaire																		●			●
64	Secador de tubos de pozo	Sécheur rotatif à tunnel																		●			
65	Secador de paletas	Sécheur à palettes	●				●						●										
66	Secador de discos / discos segmentados	Sécheur à disques (segmentés)					●																
67	Secador de inclinación	Séchoir incliné																					
68	Secador de volteo	Sécheur rotatif																					
69	Secador de plato	Sécheur à plateaux					●																
70	Secador de tambor/de tubo giratorio con calefacción indirecta	Sécheur rotatif / à tambour chauffé indirectement					●																
71	Secador de contacto por vibración	Sécheur à vibrations par contact																					
72	Secador de rodillos	séchoir cylindre					●																
73	Secador mecánico de lecho fluidizado	Séchoir mécanique à lit fluidisé											●										
	Secadores de funcionamiento eléctrico / por radiación	**Sécheur électrique / par rayonnement**																					
74	Secador de alta frecuencia	Séchoir haute fréquence																					
75	Secador de inducción	Sécheur par induction						●															
76	Secador de radiación IR	Sécheur par rayonnement IR		●				●			●	●							●			●	●
77	Secador de microondas	Sécheur micro-ondes																					
78	Secador de radiación UV	Sécheur par rayonnement UV		●				●				●										●	●
	Secadores con trasmisión de energía combinada	**Sécheur avec transfert d'énergie combiné**																					
79	Secador de convección IR	Séchoir à convection IR		●				●			●	●					●		●			●	●
80	Secador de convección por microondas	Séchoir à convection micro-ondes																					
81	Secador de convección por contacto	Séchoir à convection par contact	●			●																	

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
59																		●																								59
60									●									●		●																	●				60
61																																							●		61
62											●									●																			●		62
63																																									63
64																																		●							64
65											●			●				●																							65
66																		●																							66
67																																									67
68																				●																					68
69																																									69
70								●								●				●		●										●						●			70
71			●																																						71
72									●																●													●			72
73											●						●																					●			73
74										●																												●			74
75																													●								●				75
76	●				●	●	●	●		●		●		●	●							●		●			●	●									●	●		●	76
77										●																											●	●			77
78	●				●	●		●							●							●						●		●							●	●			78
79					●	●	●	●				●		●	●							●		●			●	●									●	●		●	79
80										●																											●	●			80
81			●								●																											●	●		81

Secadores y sistemas de secado
Sécheurs et systèmes de séchage

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heimer Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Secadores de vacío	**Sécheur sous vide**																					
82	Secador de cargas	Sécheur de lots					●	●							●						●	●	●
83	Secador continuo	Sécheur continu					●	●													●	●	●
84	Secador de doble cono	Sécheur à double cône																					
85	Secador de capa fina	Sécheur à couche mince											●								●		
86	Secador de amasado-mezclado	Sécheur de malaxage et de pétrissage											●		●								
87	Secador de mezclado	Sécheur mélangeur	●										●		●						●		
88	Secador de pala	Sécheur à palettes					●						●										
89	Secador de inclinación	Sécheur incliné																					
90	Secador de volteo	Sécheur rotatif																					
91	Armario de secado	Armoire de séchage																				●	●
	Secadores de congelación	**Sécheur frigorifique**																					
92	Secadores de congelación	Sécheur frigorifique																					
	Formas especiales	**Modèles particuliers**																					
93	Secador de vapor calentado	Sécheur à vapeur chaude								●											●	●	
94	Secador de gas inerte	Sécheur de gaz inerte																					●
95	Secador de laboratorio	Sécheur de laboratoire	●												●			●	●		●		●
96	Secador rápido	Sécheur rapide																	●			●	●
97	Secador resistente a los ácidos	Sécheur résistant aux acides	●																		●		
98	Secador con blindaje resistente a la presión	Sécheur à enveloppe résistante à la pression	●			●				●			●										
99	Secador con recuperación de disolventes	Sécheur à récupération de solvants	●			●	●								●						●	●	●
100	Secador con esclusa	Sécheur à écluse		●				●		●												●	●
101	Secador centrífugo	Sécheur centrifuge					●																
102	Refrigerador de lecho desplazable	Refroidisseur à lit fluidisé																		●			
103	Refrigerador de tubo giratorio indirecto	Refroidisseur tubulaire rotatif direct																					
104	Refrigerador de tubo giratorio indirecto	Refroidisseur tubulaire rotatif indirect																		●			
105	Impulsor en espiral para el secado	Convoyeur à hélices pour le séchage																					

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
82										●	●				●					●												●						●		82
83		●						●		●					●				●						●			●			●						●	●		83
84																		●																							84
85										●								●																		●					85
86		●																		●																					86
87											●							●																				●		87
88											●							●																						88
89																																									89
90																				●																					90
91										●																					●						●	●		91
92																																									92
93								●							●					●		●		●													●			93
94	●	●							●	●			●		●	●				●		●						●									●	●	●	94
95	●							●		●	●					●			●	●		●		●						●	●						●	●	●	95
96								●		●										●			●													●			●	96
97										●	●				●		●					●									●						●	●	●	97
98																●	●																					●		98
99							●		●		●				●	●										●												●		99
100		●				●								●		●	●			●	●		●									●						●		●	100
101														●																											101
102																																									102
103																																									103
104								●																																	104
105			●										●	●																		●									105

Kurutucular ve kurutucu sistemleri
Suszarki i systemy suszące

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Uygulama alanı	**Zakres stosowania**																					
1	Atık	Odpady			●	●	●		●				●			●							
2	Yapı malzemeleri	Materiały budowlane										●				●	●	●	●	●			
3	Kimyasal ürünleri	Wyroby chemiczne	●			●	●						●		●	●			●	●	●		
4	Matbaa ürünleri	Wyroby drukarskie														●							
5	Elektroteknik, elektronik ürünler	Wyroby elektrotechniczne i elektroniczne							●			●				●					●		
6	Hammaddeler	Surowce podstawowe (górnictwo)				●										●				●			
7	Tahta ürünleri	Wyroby z drewna			●	●			●			●				●	●			●		●	
8	Seramik ürünleri	Wyroby ceramiczne	●						●						●	●		●	●	●		●	
9	Çekirdekler, biçimler, döküm kumu	Rdzenie, formy, masa formierska							●							●			●	●			
10	Plastik, lastik, kauçuk	Tworzywa sztuczne, guma, kauczuk	●			●	●		●		●		●		●	●	●		●	●	●	●	●
11	Tarımsal ürünler, yemlik malzemeleri, biyokütle	Wyroby rolnicze, pasze, biomasa			●	●	●			●			●		●	●							
12	Deri	Skóra														●	●						
13	Besin ve uyarıcı maddeler	Żywność i używki	●			●	●		●	●			●		●	●			●	●			●
14	Yüzey işlemi, kaplamalar	Obróbka powierzchniowa, powłoki		●				●	●		●	●				●	●		●			●	●
15	Kağıt, karton, selüloz	Papier, tektura, celuloza					●		●			●				●	●		●	●	●		
16	Eczacılık ürünleri	Wyroby farmaceutyczne					●						●		●	●					●		
17	tekstiller, dokusuz kumaşlar, çamaşır	Wyroby włókiennicze, włóknina, bielizna									●					●	●		●				●
18	Metallerin ve ametallerin kurutulması, örn. pil üretimi	Suszenie metali i niemetali, np. produkcja baterii	●			●	●						●			●			●				●
19	Ambalajlama süreçleri	Procesy pakowania														●			●				●
	Ürün biçimi (için kurutucu)	**Forma produktu (suszarka do)**																					
20	Dökme malzemeleri	Materiały sypkie				●	●		●	●			●		●			●		●			●
21	Elyaflar	Surowiec włóknisty					●						●						●	●		●	●
22	Parça mallar	Drobnica		●				●	●										●			●	●
23	fayanslar, levhalar, kavisler	Płyty, tafle, arkusze		●					●			●					●		●	●		●	●
24	Yollar	Wstęgi									●	●					●		●	●			●
25	Folyolar	Folie							●			●							●	●			●
26	Macunlar, balçıklar, filtre pastaları	Pasty, osady, placki filtracyjne	●			●	●		●	●			●					●		●			●
27	Sıvılar	Płyny	●			●	●						●			●		●					●
28	Gazlar, hava	Gazy, powietrze												●		●						●	
29	Biçim dönüşümü	Zmiana postaci													●								●

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
Uygulama alanı / Zakres stosowania																																									
1		●	●	●						●	●							●		●			●							●		●	●					●			1
2		●	●	●						●		●				●			●	●			●	●	●									●			●	●			2
3		●	●	●	●			●		●	●			●		●	●			●					●		●			●		●				●	●	●	●		3
4	●			●			●									●				●	●		●				●			●	●					●	●	●			4
5				●		●										●				●	●									●	●					●		●	●		5
6		●	●	●							●	●							●											●				●				●			6
7			●	●	●					●						●				●			●		●					●		●					●	●			7
8			●	●		●				●	●			●		●	●		●			●	●	●		●						●		●		●		●		●	8
9			●	●						●						●					●									●								●			9
10		●	●	●				●		●	●			●	●	●	●	●		●	●		●		●				●	●		●				●		●	●	●	10
11		●	●	●	●			●			●	●				●	●	●					●									●						●			11
12				●																																●	●	●			12
13			●	●	●			●		●	●			●		●	●	●												●		●				●		●	●		13
14	●			●		●	●		●	●			●		●	●					●		●			●	●	●	●	●						●	●	●		●	14
15			●	●												●				●			●							●	●					●		●		●	15
16			●	●	●	●		●		●	●			●			●	●								●		●	●		●					●		●	●		16
17				●							●				●	●				●					●				●		●			●	●		●				17
18						●	●				●					●	●	●					●						●							●		●			18
19				●			●																						●	●	●					●		●			19
Ürün biçimi (için kurutucu) / Forma produktu (suszarka do)																																									
20		●	●					●		●	●	●	●	●		●	●		●	●	●	●										●		●		●		●	●	●	20
21	●	●	●					●		●						●	●			●	●				●							●					●	●	●	●	21
22						●	●			●						●	●				●	●	●	●				●	●							●	●	●	●	●	22
23	●					●	●			●						●					●		●							●						●	●	●	●	●	23
24	●								●						●	●					●		●		●					●				●		●	●		●	24
25	●							●	●						●	●					●		●		●					●						●		●		●	25
26										●	●	●		●		●	●	●														●	●	●		●		●	●	●	26
27		●				●				●							●	●					●				●			●							●	●	●		27
28				●																							●			●						●		●			28
29			●											●			●				●																	●			29

Kurutucular ve kurutucu sistemleri
Suszarki i systemy suszące

	Kurutucu yapı biçimi	Rodzaj konstrukcji suszarki	Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Adsorpsiyon kurutucuları	**Suszarki adsorpcyjne**																					
30	Adsorpsiyon kurutucuları	Suszarki adsorpcyjne		●										●		●						●	
	Konveksiyon kurutucuları	**Suszarki konwekcyjne**																					
31	Bant kurutucuları	Suszarki taśmowe		●		●			●		●	●					●		●	●		●	●
32	Akım kurutucuları	Suszarki przepływowe		●					●		●						●			●		●	●
33	Kanal bandı kurutucuları / çarpma fışkırtmalı kurutucular	Suszarki taśmowe dyszowe / suszarki suszące strumieniem uderzeniowym		●							●	●					●		●	●		●	●
34	Sürü kurutucuları	Suszarka z półkami sitowymi		●																●		●	●
35	Sıcak bacalar	Suszarki hot-flue									●												
36	Oda kurutucuları	Suszarki komorowe		●				●	●										●	●		●	
37	Atlıkarınca kurutucuları	Suszarki karuzelowe																					●
38	Öğütme kurutucuları	Suszarki mielące																		●			●
39	Membran kurutucuları	Suszarki membranowe																					
40	Karıştırıcı-yoğurucu kurutucları	Mieszarko-suszarki ugniatające	●										●										●
41	Makaralı yol kurutucuları	Suszarki z przenośnikiem rolkowym		●					●			●					●		●	●		●	
42	Kurutma kulesi	Suszarki kolumnowe							●														
43	Askı malzemeleri	Suszarki zawiesinowe															●			●			
44	Delikli tambur kurutucuları	Suszarki sitowo-cylindryczne									●												
45	Germeli kurutucular	Suszarki naprężarki ramowe							●		●												
46	Püskürtme kurutucuları	Suszarki rozpryskowe																●					
47	Akım kurutucuları	Suszarki pneumatyczne								●										●			
48	Kurutma dolabı	Suszarki szafkowe		●					●												●	●	
49	Kurutma kanalları	Kanały suszarnicze		●					●										●			●	●
50	Tekne kurutucuları	Suszarki korytowe	●	●			●																●
51	Silindirli kurutucular	Suszarki bębnowe, suszarki obrotowe rurowe	●			●	●			●										●			
52	Kule kurutucuları	Suszarki wieżowe																					
53	Taşma kurutucuları	Suszarki przelewowe																		●			
54	Titreşimli girdap tabakası kurutucuları	Suszarki wibracyjno-fluidyzacyjne				●																	
55	Girdap tabakası şarj kurutucuları	Suszarki fluidyzacyjne wsadowe													●								
56	Girdap tabakası konti kurutucuları	Suszarki fluidyzacyjne konti				●				●													
57	Girdap tabakası granülleme kurutucuları	Suszarki fluidyzacyjne granulujące				●									●								
58	Harman yabası kurutucuları	Suszarki łopatkowe miotające					●						●										

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
30				●									●							●			●				●			●						●	●	●			30
31					●	●	●		●	●				●	●	●	●				●		●		●				●		●	●	●				●	●		●	31
32			●			●	●							●	●	●					●		●	●	●		●		●			●		●	●		●	●		●	32
33							●		●						●	●					●		●	●	●												●	●			33
34										●			●			●					●	●	●	●					●								●	●	●	●	34
35															●										●										●			●			35
36										●			●			●					●	●	●	●	●			●	●									●	●	●	36
37																				●	●		●							●							●	●	●	●	37
38		●										●							●															●							38
39				●																●									●												39
40		●																																							40
41							●		●	●						●					●	●	●						●								●	●		●	41
42														●						●	●		●											●				●		●	42
43		●												●		●							●															●			43
44																									●									●	●						44
45															●										●													●		●	45
46		●												●		●	●					●																●		●	46
47																●					●													●				●		●	47
48										●						●					●		●		●						●						●	●	●	●	48
49						●	●		●				●	●		●							●	●	●			●	●			●					●	●		●	49
50																					●																			●	50
51				●				●		●						●		●	●		●	●			●							●		●				●			51
52						●															●																●	●		●	52
53			●																					●	●							●								●	53
54		●	●											●			●																						●		54
55			●								●						●																						●		55
56			●								●			●			●																						●		56
57		●									●			●			●																								57
58											●			●																				●							58

Kurutucular ve kurutucu sistemleri
Suszarki i systemy suszące

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heimer Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Kontak kurutucuları	**Suszarki kontaktowe**																					
59	Çift koni kurutucuları	Suszarki dwustożkowe																					
60	İnce tabaka kurutucuları	Suszarki cienkowarstwowe											●										●
61	Deniz kozalağı kurutucuları	Suszarki ślimakowe stożkowe																					
62	Karıştırıcı kurutucuları	Mieszarko-suszarki					●						●		●								
63	Boru demeti çevirme borusu kurutucuları	Suszarki obrotowe rurowe z wiązką rur																		●			●
64	Baca borusu kurutucuları	Suszarki szybowe rurowe																		●			
65	Kürek / pala kurutucu	Suszarka łopatkowa / lemieszowa	●				●						●										
66	Disk / bölüt diski kurutucu	Suszarka płytowa / segmentowa					●																
67	Eğik konum kurutucuları	Suszarki pochylone																					
68	Sallanma kurutucuları	Suszarki o skośnej osi obrotów																					
69	Tabak kurutucuları	Suszarki talerzowe					●																
70	dolaylı ısıtılan silindirli / çevirme borusu kurutucuları	Suszarki bębnowe / obrotowe rurowe z ogrzewaniem pośrednim					●																
71	Titreşimli kontak kurutucuları	Suszarki kontaktowe wibracyjne																					
72	Merdane kurutucuları	Suszarki walcowe					●																
73	Mekanik akışkan yataklı kurutucu	Mechaniczna suszarka fluidyzacyjna											●										
	Işınımlı / elektrikli etkileyen kurutucular	**Suszarki wykorzystujące działanie promieniowania / zjawiska elektryczne**																					
74	Yüksek frekans kurutucuları	Suszarki wysokiej częstotliwości																					
75	Endüksiyon kurutucuları	Suszarki indukcyjne						●															
76	IR ışınımlı kurutucular	Suszarki na promieniowanie podczerwone		●				●			●	●							●			●	●
77	Mikrodalga kurutucuları	Suszarki mikrofalowe																					
78	UV ışınımlı kurutucular	Suszarki na promieniowanie UV		●				●				●										●	●
	Kombine enerji aktarımlı kurutucular	**Suszarki o kombinowanym przenoszeniu energii**																					
79	IR konveksiyon kurutucuları	Suszarki konwekcyjne z podczerwienią		●				●			●	●					●		●			●	●
80	Mikrodalga konveksiyon kurutucuları	Mikrofalowe suszarki konwekcyjne																					
81	Kontak konveksiyon kurutucuları	Kontaktowe suszarki konwekcyjne	●			●																	

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
59																		●																								59
60									●									●		●																	●				60
61																																							●		61
62											●									●																			●		62
63																																									63
64																																		●							64
65											●			●				●																							65
66																		●																							66
67																																									67
68																				●																					68
69																																									69
70								●								●				●		●										●						●			70
71			●																																						71
72									●																●													●			72
73											●						●																					●			73
74										●																												●			74
75																													●								●				75
76	●					●	●	●	●	●			●		●	●							●		●			●	●								●	●		●	76
77										●																											●	●			77
78	●					●	●		●							●							●						●		●						●	●			78
79						●	●	●	●				●		●	●							●		●			●	●								●	●		●	79
80										●																											●	●			80
81			●								●																											●	●		81

Kurutucular ve kurutucu sistemleri
Suszarki i systemy suszące

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Vakum kurutucuları	**Suszarki próżniowe**																					
82	Şarj kurutucuları	Suszarki wsadowe					●	●							●						●	●	●
83	Sürekli kurutucular	Suszarki przelotowe					●	●													●	●	●
84	Çift koni kurutucuları	Suszarki dwustożkowe																					
85	İnce tabaka kurutucuları	Suszarki cienkowarstwowe											●								●		
86	Karıştırıcı-yoğurucu kurutucuları	Mieszarko-suszarki ugniatające											●		●								
87	Karıştırıcı kurutucuları	Suszarki mieszające	●										●		●						●		
88	Kürek kurutucuları	Suszarki łopatkowe					●						●										
89	Eğik konum kurutucuları	Suszarki pochylone																					
90	Sallanma kurutucuları	Suszarki o skośnej osi obrotów																					
91	Kurutma dolabı	Suszarki szafkowe																				●	●
	Dondurma kurutucuları	**Suszarki sublimacyjne**																					
92	Dondurma kurutucuları	Suszarki sublimacyjne																					
	Özel yapı biçimleri	**Szczególne rodzaje konstrukcji**																					
93	Sıcak buhar kurutucuları	Suszarki suszące za pomocą przegrzanej pary wodnej								●											●	●	
94	İnerti gaz kurutucuları	Suszarki suszące gazem obojętnym																					●
95	Laboratuvar kurutucuları	Suszarki laboratoryjne	●												●			●	●		●		●
96	Hızlı kurutucular	Suszarki o szybkim działaniu																	●			●	●
97	Aside dayanıklı kurutucular	Suszarki kwasoodporne	●																		●		
98	Basınca dayanıklı kapsüllemeli kurutucular	Suszarki z osłoną ognioszczelną	●			●				●			●										
99	Çözücü geri kazanımlı kurutucular	Suszarki z odzyskiem rozpuszczalników	●			●	●								●						●	●	●
100	Savaklı kurutucular	Suszarki ze śluzą		●				●		●												●	●
101	Merkezkaç kurutucular	Suszarki odśrodkowe					●																
102	gezici yatağı soğutucuları	Chłodnice z ruchomym złożem																		●			
103	doğrudan döner soğutucu	Bezpośrednia chłodziarka obrotowa																					
104	dolaylı çevirme borusu soğutucuları	Pośrednia chłodnica obrotowa rurowa																		●			
105	Kurutma için sarmal taşıyıcı	Przenośniki wibracyjne do suszenia																					

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
82										●	●				●					●												●							●		82
83		●						●		●					●				●						●			●			●							●	●		83
84																		●																							84
85										●								●																			●				85
86		●																		●																					86
87											●							●																					●		87
88											●							●																							88
89																																									89
90																				●																					90
91										●																					●							●	●		91
92																																									92
93								●							●					●		●		●														●		93
94	●	●							●	●			●		●	●				●		●						●										●	●	●	94
95	●							●		●	●					●			●	●		●		●						●	●							●	●	●	95
96								●		●										●			●													●			●	96
97										●	●				●		●					●								●							●	●	●	97
98																●	●																						●		98
99							●		●		●				●	●										●													●		99
100		●				●								●		●	●			●	●		●									●						●		●	100
101														●																											101
102																																									102
103																																									103
104								●																																	104
105			●										●	●																		●									105

Essiccatoi e sistemi di essiccazione
Secadores e sistemas de secagem

	Campo d'applicazione	Área de aplicação	Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
1	Rifiuti	Resíduo			●	●	●		●				●			●							
2	Materiali da costruzione	Materiais de construção										●				●	●	●	●	●			
3	Prodotti chimici	Produtos químicos	●			●	●						●		●	●			●	●	●		
4	Prodotti tipografici	Produtos de impressão														●							
5	Prodotti elettrotecnici, elettronici	Produtos eletrotécnicos, eletrónicos							●			●				●					●		
6	Materie prime (industria estrattiva)	Matérias-primas (Exploração mineira)				●										●				●			
7	Prodotti in legno	Produtos de madeira			●	●			●			●				●	●			●		●	
8	Prodotti in ceramica	Produtos cerâmicos	●						●						●	●		●	●	●		●	
9	Anime, stampi, sabbia da fonderia	Núcleos, formas, areia de fundição							●							●			●	●			
10	Plastica, gomma, caucciù	Plástico, borracha, borracha natural	●			●	●		●		●		●		●	●	●		●	●	●	●	●
11	Prodotti agricoli, mangimi, biomassa	Produtos agrícolas, alimentos para animais, biomassa			●	●	●			●			●		●	●							
12	Pelle	Couro														●	●						
13	Generi alimentari e voluttuari	Produtos alimentares e bebidas	●			●	●		●	●			●		●	●			●	●			●
14	Trattamento superfici, rivestimenti	Tratamento de superfícies, revestimentos		●				●	●		●	●				●	●		●			●	●
15	Carta, cartone, cellulosa	Papel, papelão, celulose					●		●			●				●	●		●	●	●		
16	Prodotti farmaceutici	Produtos farmacêuticos					●						●		●	●					●		
17	Prodotti tessili, tessuti non tessuti, biancheria	Têxteis, falso tecido, roupa									●					●	●		●				●
18	Essiccazione di metalli e non metalli, ad es. produzione di batterie	Secagem de metais e não metais, por ex., produção de pilhas	●			●	●						●			●			●				●
19	Processi di imballaggio	Processos de embalagem														●			●				●
	Tipo prodotto (Essiccatoi per)	**Forma de produto (secador para)**																					
20	Prodotti sfusi	Material a granel				●	●		●	●			●		●			●		●			●
21	Fibre	Materiais fibrosos					●						●						●	●		●	●
22	Collettame	Carga geral		●				●	●										●			●	●
23	Piastre, lastre, archi	Placas, quadros, arcos		●					●			●					●		●	●		●	●
24	Guide	Molduras									●	●					●		●	●			●
25	Pellicole	Películas							●			●							●	●			●
26	Paste, fanghi, panelli di filtro	Pastas, lamas, bolo de filtração	●			●	●		●	●			●					●		●			●
27	Liquidi	Líquidos	●			●	●						●			●		●					●
28	Gas, aria	Gases, ar												●		●						●	
29	Variazione forme	Conversão de forma													●								●

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
1		●	●	●						●	●							●		●			●							●		●	●					●			1
2		●	●	●						●		●				●			●	●			●	●	●									●			●	●			2
3		●	●	●	●			●		●	●			●		●	●			●					●		●			●		●				●	●	●	●		3
4	●			●			●									●				●	●		●				●			●	●					●	●	●			4
5				●		●										●				●	●									●	●					●		●	●		5
6		●	●	●							●	●							●											●				●				●			6
7			●	●	●					●						●				●			●		●					●		●					●	●			7
8			●	●		●				●	●			●		●	●		●			●	●	●		●						●		●		●		●		●	8
9			●	●						●						●					●									●								●			9
10		●	●	●				●		●	●			●	●	●	●	●		●	●		●		●				●	●		●				●		●	●	●	10
11		●	●	●	●			●			●	●				●	●	●					●									●						●			11
12				●																																●	●	●			12
13			●	●	●			●		●	●			●		●	●	●												●		●				●		●	●		13
14	●			●		●	●		●	●			●		●	●					●		●			●	●	●	●	●						●	●	●		●	14
15			●	●												●				●			●							●	●					●		●		●	15
16			●	●	●	●		●		●	●			●			●	●								●		●	●		●					●		●	●		16
17				●							●				●	●				●					●				●		●			●	●		●				17
18						●	●				●					●	●	●					●						●							●		●			18
19				●			●																						●	●	●					●		●			19
20		●	●					●		●	●	●	●	●		●	●		●	●	●	●										●		●		●		●	●	●	20
21	●	●	●					●		●						●	●			●	●				●							●					●	●	●	●	21
22						●	●			●						●	●				●	●	●	●				●	●							●	●	●	●	●	22
23	●					●	●			●						●					●		●							●						●	●	●	●	●	23
24	●								●						●	●					●		●		●					●				●		●	●		●	24
25	●							●	●						●	●					●		●		●					●						●		●		●	25
26										●	●	●		●		●	●	●														●	●	●		●		●	●	●	26
27		●				●				●							●	●					●			●			●								●	●	●		27
28				●																						●			●							●		●			28
29			●											●			●				●																	●			29

Essiccatoi e sistemi di essiccazione
Secadores e sistemas de secagem

	Versioni essiccatoi	Modelo de secador	Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Essiccatoi ad assorbimento	**Secador de adsorção**																					
30	Essiccatoi ad assorbimento	Secador de adsorção		●										●		●						●	
	Essiccatoi a convezione	**Secador de convecção**																					
31	Essiccatoi a nastro	Secador de tapete		●		●			●		●	●					●		●	●		●	●
32	Essiccatoi a flusso	Secador por passagem de ar		●					●		●						●			●		●	●
33	Essiccatoi a nastro con ugelli/a irradiazione con deflettore	Secador de tapete de injetor / Secador por jato de impato		●							●	●					●		●	●		●	●
34	Essiccatoi a vassoio	Secador de bandeja		●																●		●	●
35	Hot Flue	Hot-Flue									●												
36	Essiccatoi con recuperatore	Secador de câmara		●				●	●										●	●		●	
37	Essiccatoi a giostra	Secador tipo carrossel																					●
38	Essiccatoi macinatori	Secador de moinho																		●			●
39	Essiccatoi a membrana	Secador de membrana																					
40	Essiccatoi con miscelatore	Secador-misturador de massa	●										●										●
41	Essiccatoi con trasportatore a rulli	Secador de roletes		●					●			●					●		●	●		●	
42	Essiccatoi con pozzetto	Secador tipo silo							●														
43	Essiccatoi per materiale sospeso	Secador de materiais suspensos															●			●			
44	Essiccatoi a tamburo	Secador de tambor perfurado									●												
45	Essiccatoi con telaio	Secador de base							●		●												
46	Essiccatoi a spruzzo	Secador de pulverização																●					
47	Essiccatoi a corrente	Secador rápido								●										●			
48	Essiccatoi ad armadio	Armário de secagem		●					●												●	●	
49	Canali di essiccazione	Canais de secagem		●					●										●			●	●
50	Essiccatoi a trogolo	Secador de tremonha	●	●			●																●
51	Essiccatoi a tamburo, essiccatoi rotativi	Secador de tambor, secador rotativo	●			●	●			●										●			
52	Essiccatoi a torre	Secador de torre																					
53	Essiccatoi a travaso	Secador de sobrefluxo																		●			
54	Essiccatoi a letto fluidizzato antivibrazioni	Secador de vibração com leito fluidizado				●																	
55	Essiccatoi lotti a letto fluidizzato	Secador de lotes com leito fluidizado													●								
56	Essiccatoi orizzontali a letto fluidizzato	Secador contínuo com leito fluidizado				●				●													
57	Essiccatoi granulatori a letto fluidizzato	Secador de granulado com leito fluidizado				●									●								
58	Essiccatoi con lanciasabbia	Secador de pás					●						●										

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
30				●									●							●			●				●			●						●	●	●			30
31					●	●	●		●	●				●	●	●	●				●		●		●				●		●	●	●				●	●		●	31
32			●			●	●							●	●	●					●		●	●	●		●		●			●		●	●		●	●		●	32
33							●		●						●	●					●		●	●	●												●	●			33
34										●			●			●					●	●	●	●					●								●	●	●	●	34
35															●										●										●			●			35
36										●			●			●					●	●	●	●	●			●	●									●	●	●	36
37																				●	●		●							●							●	●	●	●	37
38		●										●							●															●							38
39				●																●									●												39
40		●																																							40
41							●		●	●						●					●	●	●						●								●	●		●	41
42														●						●	●		●											●				●		●	42
43		●												●		●							●															●			43
44																									●									●	●						44
45															●										●													●		●	45
46		●												●		●	●					●																●		●	46
47																●					●													●				●		●	47
48										●						●					●		●		●						●						●	●	●	●	48
49						●	●		●				●	●		●							●	●	●			●	●			●					●	●		●	49
50																					●																			●	50
51				●				●		●						●		●	●		●	●			●							●		●				●			51
52						●															●																●	●		●	52
53			●																					●	●							●								●	53
54		●	●											●			●																						●		54
55			●								●						●																						●		55
56			●								●			●			●																						●		56
57		●									●			●			●																								57
58											●			●																				●							58

Essiccatoi e sistemi di essiccazione
Secadores e sistemas de secagem

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Essiccatoi con ruttore	**Secador de contacto**																					
59	Essiccatoi a doppio cono	Secador de cone duplo																					
60	Essiccatoi a film sottile	Secador de camada fina											●										●
61	Essiccatoi con vite a filettatura conica	Secador de parafuso cónico																					
62	Essiccatoi con miscelatore	Secador misturador					●						●		●								
63	Essiccatoi rotativi con fascio tubiero	Secador rotativo de tubos																		●			●
64	Essiccatoi con tubo pozzetto	Secador de tubos com compartimentos																		●			
65	Asciugatrice a pale / a piattello	Secador de pás	●				●						●										
66	Asciugatrice a disco / a disco segmentato	Secador de discos/secador de discos segmentados					●																
67	Essiccatoi a inclinazione trasversale	Secador de posição inclinada																					
68	Essiccatoi rotativi a doppio cono	Secador com eixos excêntricos																					
69	Essiccatoi a piatti	Secador de pratos					●																
70	Essiccatoi a tamburo/rotativi a riscaldamento indiretto	Secador de tambor/ secador rotativo com aquecimento indireto					●																
71	Essiccatoi con ruttore antivibrazioni	Secador de contato por vibração																					
72	Essiccatoi a flusso laminare	Secador de cilindro					●																
73	Asciugatrice meccanica a letto fluido	Secador de leito fluidizado mecânico											●										
	Essiccatoi a irradiazione / ad azione elettrica	**Secador de ação elétrica / por radiação**																					
74	Essiccatoi ad alta frequenza	Secador de alta frequência																					
75	Essiccatoi a induzione	Secador de indução						●															
76	Essiccatoi a irradiazione IR	Secador por radiação de IV		●				●			●	●							●			●	●
77	Essiccatoi a microonde	Secador por microondas																					
78	Essiccatoi a irradiazione UV	Secador por radiação UV		●				●				●										●	●
	Essiccatoi con trasferimento combinato dell'energia	**Secador com transferência combinada de energia**																					
79	Essiccatoi a convezione IR	Secador por convecção IV		●				●			●	●					●		●			●	●
80	Essiccatoi a convezione a microonde	Secador por convecção e microondas																					
81	Essiccatoi a convezione con ruttore	Secador por convecção de contacto	●			●																	

	IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
59																		●																								59
60									●									●		●																	●				60
61																																							●		61
62											●									●																			●		62
63																																									63
64																																		●							64
65											●			●				●																							65
66																		●																							66
67																																									67
68																				●																					68
69																																									69
70								●								●				●		●										●						●			70
71			●																																						71
72									●																●													●			72
73											●						●																					●			73
74										●																												●			74
75																													●								●				75
76	●					●	●	●	●	●			●		●	●							●		●			●	●								●	●		●	76
77										●																											●	●			77
78	●					●	●		●							●							●						●		●						●	●			78
79						●	●	●	●				●		●	●							●		●			●	●								●	●		●	79
80										●																											●	●			80
81			●								●																											●	●		81

Essiccatoi e sistemi di essiccazione
Secadores e sistemas de secagem

			Aachener Misch- und Knetmaschinen-fabrik Peter Küpper	AFOTEK	AL-KO THERM	ANDRITZ Fliessbett Systeme	ANDRITZ Gouda	b+m surface systems	Birk Wärmetechnische Anlagen	BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt	Brückner Textile Technologies	Robert BÜRKLE	Buss-SMS-Canzler	contec Industrieausrüstungen	DIOSNA Dierks & Söhne	Donaldson Filtration Deutschland	Lindauer DORNIER	DORST Technologies	GoGaS Goch	Grenzebach BSH	HEDRICH	Heirner Lackieranlagen und Industrieluftechnik	IBT InfraBioTech GmbH
	Essiccatoi sottovuoto	**Secador de vácuo**																					
82	Essiccatoi lotti	Secador de lotes					●	●							●						●	●	●
83	Essiccatoi continui	Secador contínuo					●	●													●	●	●
84	Essiccatoi a doppio cono	Secador de cone duplo																					
85	Essiccatoi a film sottile	Secador de camada fina											●								●		
86	Essiccatoi con miscelatore	Secador-misturador de massa											●		●								
87	Essiccatoi mescolatori	Secador de mistura	●										●		●						●		
88	Essiccatoi a pala	Secador de pás					●						●										
89	Essiccatoi a inclinazione trasversale	Secador de posição inclinada																					
90	Essiccatoi rotativi a doppio cono	Secador com eixos excêntricos																					
91	Essiccatoi ad armadio	Armário de secagem																				●	●
	Liofilizzatori	**Liofilizador**																					
92	Liofilizzatori	Liofilizador																					
	Versioni particolari	**Formas especiais**																					
93	Essiccatoi a vapore caldo	Secador de vapor quente								●											●	●	
94	Essiccatoi a gas inerte	Secador de gás inerte																					●
95	Essiccatoi da laboratorio	Secador de laboratório	●												●			●	●		●		●
96	Essiccatoi rapidi	Secador rápido																	●			●	●
97	Essiccatoi resistenti agli acidi	Secador resistente a ácidos	●																		●		
98	Essiccatoi con incapsulamento pressurizzato	Secador com encapsulamento à prova de pressão	●			●				●			●										
99	Essiccatoi con recupero del solvente	Secador com recuperação de solventes	●			●	●								●						●	●	●
100	Essiccatoi con camera di decompressione	Secador com eclusa		●				●		●												●	●
101	Essiccatoi centrifughi	Secador centrífugo					●																
102	Raffreddatori a letto mobile	Radiador de cama móvel																		●			
103	Raffreddatore rotativo diretto	Refrigerador direto de tambor rotativo																					
104	Raffreddatori rotativi indiretti	Radiador rotativo indireto																		●			
105	Alimentatori a elica per essiccazione	Transportador helicoidal para secagem																					

		IST METZ	Altenburger Maschinen Jäckering	JÖST	Kaeser Kompressoren	Amandus Kahl	GTL Knödel	Koenig & Bauer MetalPrint	KREYENBORG	KROENERT	Linn High Therm	Lödige Process Technology	Loesche	LUTRO Luft- und Trockentechnik	Maag Automatik	A. Monforts Textilmaschinen	Bernd Münstermann	Neuhaus Neotec	Pfaudler	Gebr. Pfeiffer	ProTec Polymer Processing	Reinhardt	RIEDHAMMER	Rippert	Robert Thomas Metall- und Elektrowerke	Schott & Meissner Maschinen- und Anlagenbau	Schwank	Silica Verfahrenstechnik	SLF Oberflächentechnik	Sprimag Spritzmaschinenbau	SPX Flow Technology	TECHNIGRAF	Theilen Maschinenbau	Thermo-System Industrie- und Trocknungstechnik	ThyssenKrupp Industrial Solutions Mining Technologies	Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers	ULT	Venjakob Maschinenbau	Ventilatorenfabrik Oelde	Hermann WALDNER	Wieland Anlagen- und Apparatebau	
	Essiccatoi sottovuoto	**Secador de vácuo**																																								
82	Essiccatoi lotti	Secador de lotes									●	●				●					●												●						●		82
83	Essiccatoi continui	Secador contínuo		●						●		●				●				●						●			●			●							●	●		83
84	Essiccatoi a doppio cono	Secador de cone duplo																	●																							84
85	Essiccatoi a film sottile	Secador de camada fina									●								●																			●				85
86	Essiccatoi con miscelatore	Secador-misturador de massa		●																	●																					86
87	Essiccatoi mescolatori	Secador de mistura										●							●																				●		87
88	Essiccatoi a pala	Secador de pás										●							●																						88
89	Essiccatoi a inclinazione trasversale	Secador de posição inclinada																																							89
90	Essiccatoi rotativi a doppio cono	Secador com eixos excêntricos																			●																				90
91	Essiccatoi ad armadio	Armário de secagem									●																					●						●	●		91
	Liofilizzatori	**Liofilizador**																																								
92	Liofilizzatori	Liofilizador																																							92
	Versioni particolari	**Formas especiais**																																								
93	Essiccatoi a vapore caldo	Secador de vapor quente							●							●					●		●		●													●			93
94	Essiccatoi a gas inerte	Secador de gás inerte	●	●						●	●				●		●	●				●		●						●									●	●	●	94
95	Essiccatoi da laboratorio	Secador de laboratório	●						●		●	●						●			●	●		●		●						●	●						●	●	●	95
96	Essiccatoi rapidi	Secador rápido							●		●											●			●												●				●	96
97	Essiccatoi resistenti agli acidi	Secador resistente a ácidos									●	●					●		●					●									●						●	●	●	97
98	Essiccatoi con incapsulamento pressurizzato	Secador com encapsulamento à prova de pressão																●	●																					●		98
99	Essiccatoi con recupero del solvente	Secador com recuperação de solventes						●		●		●					●	●									●													●		99
100	Essiccatoi con camera di decompressione	Secador com eclusa		●			●								●		●	●			●	●		●									●						●		●	100
101	Essiccatoi centrifughi	Secador centrífugo													●																											101
102	Raffreddatori a letto mobile	Radiador de cama móvel																																								102
103	Raffreddatore rotativo diretto	Refrigerador direto de tambor rotativo																																								103
104	Raffreddatori rotativi indiretti	Radiador rotativo indireto							●																																	104
105	Alimentatori a elica per essiccazione	Transportador helicoidal para secagem			●									●	●																		●									105

A

A. Monforts Textilmaschinen GmbH & Co. KG
Siehe unter M

Aachener Misch- und Knetmaschinenfabrik Peter Küpper GmbH & Co. KG
Vaalser Str. 71
52074 Aachen
Phone +49 241 70 50-40
Fax +49 241 70 50-4 44
E-Mail info@amk-de.net
Internet www.amk-de.net

AFOTEK GmbH
Erfurter Str. 17
36251 Bad Hersfeld
Phone +49 6621 50 76-0
Fax +49 6621 50 76-30
E-Mail info@afotek.de
Internet www.afotek.de

AL-KO THERM GmbH
Hauptstr. 248-250
89343 Jettingen-Scheppach
Phone +49 8225 39 21 78
Fax +49 8225 39 90 21 78
E-Mail Michael.Seitz@al-ko.de
Internet www.al-ko.com/de/luft-und-absaugtechnik

Altenburger Maschinen Jäckering GmbH
Siehe unter J

Amandus Kahl GmbH & Co. KG
Siehe unter K

ANDRITZ Fliessbett Systeme GmbH
Goethestr. 36
88214 Ravensburg
Phone +49 751 560 580
Fax +49 751 560 930
E-Mail separation.de@andritz.com
Internet www.andritz.com

ANDRITZ Gouda BV
Coenecoop 88
2741 PD Waddinxveen
Phone +31 182 623 723
Fax +31 182 619 217
E-Mail gouda@andritz.com
Internet www.andritz.com/separation

B

b+m surface systems GmbH
Meininger Weg 10
36132 Eiterfeld
Phone +49 6672 92 92-0
Fax +49 6672 82 50
E-Mail info@bm-systems.com
Internet www.bm-systems.com

Bernd Münstermann GmbH & Co. KG
Siehe unter M

Birk Wärmetechnische Anlagen GmbH
Bahnhofsplatz 13
96145 Seßlach
Phone +49 9567 980 808
Fax +49 9567 980 806
E-Mail info@birk-gmbh.de
Internet www.birk-gmbh.de

BMA Braunschweigische Maschinenbauanstalt AG
Am Alten Bahnhof 5
38122 Braunschweig
Postfach 32 25
38022 Braunschweig
Phone +49 531 8 04-0
Fax +49 531 8 04-2 16
E-Mail sales@bma-de.com
Internet www.bma-worldwide.com

BRÜCKNER Textile Technologies GmbH & Co. KG
Benzstr. 8–10
71229 Leonberg
Phone +49 7152 12-0
Fax +49 7152 12-9254
E-Mail mail@brueckner-textile.com
Internet www.brueckner-textile.co

Robert BÜRKLE GmbH
Stuttgarter Str. 123
72250 Freudenstadt
Phone +49 7441 58-0
Fax +49 7441 58 115
E-Mail buerkle@buerkle-gmbh.de
Internet www.buerkle-gmbh.de

Buss-SMS-Canzler GmbH
Hohenrainstr. 10
4133 Pratteln / Schweiz
Phone +41 61 8256 111
Fax +41 61 8256 766
E-Mail info@sms-vt.com
Internet www.sms-vt.com

C

contec GmbH Industrieausrüstungen
Heideweg 24
53604 Bad Honnef
Phone +49 2224 98 93 0
Fax +49 2224 98 93 20
E-Mail info@contec-filtration.de
Internet contec-filtration.de

D

DIOSNA Dierks & Söhne GmbH
Am Tie 23
49086 Osnabrück
Phone +49 541 3 31 04-0
Fax +49 541 3 31 04-805
E-Mail info@diosna.de
Internet www.diosna.com

Donaldson Filtration Deutschland GmbH
Büssingstr. 1
42781 Haan
Phone +49 2129 5 69-0
Fax +49 2129 5 69-1 00
E-Mail CAP-de@donaldson.com
Internet www.donaldson.com

Lindauer DORNIER GmbH
Rickenbacher Str. 119
88129 Lindau
Phone +49 8382 7 03-12 22
Fax +49 8382 7 03-13 78
E-Mail info@lindauerdornier.com
Internet www.lindauerdornier.com

DORST Technologies GmbH & Co. KG
Mittenwalder Str. 61
82431 Kochel am See
Phone +49 8851 188-0
Fax +49 8851 188-310
E-Mail info@dorst.de
Internet www.dorst.de

G

Gebr. Pfeiffer SE
Siehe unter P

GoGaS Goch GmbH & Co. KG
Zum Ihnedieck 18
44265 Dortmund
Postfach 35 01 10
44243 Dortmund
Phone +49 231 4 65 05-87
Fax +49 231 4 65 05-88
E-Mail info@gogas.com
Internet www.gogas.com

Grenzebach BSH GmbH
Rudolf-Grenzebach-Str. 1
36251 Bad Hersfeld
Phone +49 6621 81-3000
Fax +49 6621 81-9 36 13
E-Mail info.gbsh@grenzebach.com
Internet www.grenzebach.com

GTL KNÖDEL GmbH
Siehe unter K

H

HEDRICH GmbH
Greifenthaler Str. 28
35630 Ehringshausen-Katzenfurt
Phone +49 6449 9 29-0
Fax +49 6449 9 29-1 49
E-Mail hedrich@hedrich.com
Internet www.hedrich.com

Heimer Lackieranlagen und Industrielufttechnik GmbH & Co. KG
Gildemeisterstr. 131
33689 Bielefeld
Phone +49 5205 98 13-0
Fax +49 5205 98 13-41
E-Mail info@heimer.de
Internet www.heimer.de

Hermann WALDNER GmbH & Co. KG
Siehe unter W

I

IBT.InfraBioTech Gmbh
Am St. Niclas Schacht 13
09599 Freiberg
Phone +49 3731-1683 0
Fax +49 3731-1683 29
E-Mail ibt@infrabiotech.de
Internet www.infrabiotech.de

IST METZ GmbH
Lauterstr. 14–18
72622 Nürtingen
Phone +49 7022 60 02-0
Fax +49 7022 60 02-76
E-Mail info@ist-uv.com
Internet www.ist-uv.com

J

Altenburger Maschinen Jäckering GmbH
Vorsterhauser Weg 46
59067 Hamm
Phone +49 2381 4 22-0
Fax +49 2381 4 22-1 36
E-Mail jaeckering@jaeckering.de
Internet www.jaeckering.de

JÖST GmbH + Co. KG
Gewerbestr. 28–32
48249 Dülmen
Phone +49 2590 98-0
Fax +49 2590 98-1 01
E-Mail info@joest.com
Internet www.joest.com

K

Kaeser Kompressoren SE
Carl-Kaeser-Str. 26
96450 Coburg
Postfach 21 43
96410 Coburg
Phone +49 9561 6 40-0
Fax +49 9561 6 40-130
E-Mail produktinfo@kaeser.com
Internet www.kaeser.com

Amandus Kahl GmbH & Co. KG
Dieselstr. 5–9
21465 Reinbek
Phone +49 40 7 27 71-0
Fax +49 40 7 27 71-1 00
E-Mail info@amandus-kahl-group.de
Internet www.akahl.de

GTL KNÖDEL GmbH
Böblinger Str. 13
71229 Leonberg
Phone +49 7152 974 540
Fax +49 7152 974 550
E-Mail support@gtlknoedel.de
Internet www.gtlknoedel.de

Koenig & Bauer MetalPrint GmbH
Wernerstr. 119–129
70405 Stuttgart
Phone +49 711 6 99 71-0
Fax +49 711 6 99 71-670
E-Mail info-metalprint@koenig-bauer.com
Internet www.metalprint.koenig-bauer.com

KREYENBORG GmbH&Co.KG
Messingweg 18
48308 Senden
Phone +49 2597 93997 0
Fax +49 2597 93997 60
E-Mail info@kreyenborg.com
Internet www.kreyenborg.com

KROENERT GmbH & Co. KG
Schützenstr. 105
22761 Hamburg
Postfach 50 08 40
22708 Hamburg
Phone +49 8 53 93-01
Fax +49 8 53 93-1 71
E-Mail info@Kroenert.de
Internet www.Kroenert.de

L

Lindauer DORNIER GmbH
siehe unter D

Linn High Therm
Heinrich-Hertz-Platz 1
92275 Eschenfelden
Phone +49 9665 91 40-0
E-Mail info@linn.de
Internet www.linn.de

Lödige Process Technology
Elsener Str. 7–9
33102 Paderborn
Phone +49 5251 3 09-0
Fax +49 5251 3 09-1 23
E-Mail info@loedige.de
Internet www.loedige.de

Loesche GmbH
Hansaallee 243
40549 Düsseldorf
Phone +49 211 5353-0
Fax +45 211 5353-500
E-Mail loesche@loesche.de
Internet www.loesche.com

LUTRO
Luft- und Trockentechnik GmbH
Sielminger Str. 35
70756 Leinfelden-Echterdingen
Phone +49 711 7 90 94-0
Fax +49 711 7 90 94 39
E-Mail info@lutro.de
Internet www.lutro.de

M

Maag Automatik GmbH
Ostring 19
63762 Großostheim
Phone +49 6026 503 0
Fax +49 6026 503 110
E-Mail info@maag.com
Internet www.maag.com

A. Monforts Textilmaschinen GmbH & Co. KG
Blumenberger Str. 143-145
41061 Mönchengladbach
Phone +49 21 61 4 01-0
E-Mail info@monforts.de
Internet www.monforts.de

Bernd Münstermann GmbH & Co. KG
Lengericher Str. 22
48291 Telgte
Phone +49 2504 98 00-0
Fax +49 2504 98 00-90
E-Mail info@muenstermann.com
Internet www.muenstermann.com

N

Neuhaus Neotec GmbH
Fockestr. 67
27777 Ganderkesee
Phone +49 4221 859-0
Fax +49 4221 859-520
E-Mail info@neuhaus-neotec.de
Internet www.neuhaus-neotec.de

P

Pfaudler GmbH
Pfaudlerstr.
68723 Schwetzingen
Phone +49 6202 85-0
Fax +49 6202 2 24 12
E-Mail sales-de@pfaudler.com
Internet www.pfaudler.com

Gebr. Pfeiffer SE
Barbarossastr. 50–54
67655 Kaiserslautern
Phone +49 631 41 61-0
Fax +49 631 41 61-2 90
E-Mail kv-p@gebr-pfeiffer.com
Internet www.gebr-pfeiffer.com

ProTec Polymer Processing GmbH
Stubenwald-Allee 9
64625 Bensheim
Phone +49 6251 7 70 61-0
Fax +49 6251 7 70 61-5 00
E-Mail info@sp-protec.com
Internet www.sp-protec.com

R

Reinhardt GmbH
Güterbahnhofstrasse 1
78048 Villingen-Schwenningen
Phone +49 7721 84 41-0
Fax +49 7721 84 41-44
E-Mail info@reinhardt.gmbh
Internet www.reinhardt.gmbh

RIEDHAMMER GmbH
Klingenhofstr. 72
90411 Nürnberg
Phone +49 911 5218-0
Fax +49 911 5218-231
E-Mail info@riedhammer.de
Internet www.riedhammer.com

RIPPERT
Anlagentechnik GmbH & Co. KG
Paul-Rippert-Str. 2 – 8
33442 Herzebrock-Clarholz
Phone +49 5245 9 01-0
Fax +49 5245 9 01-2 34
E-Mail info@rippert.de
Internet www.rippert.de

Robert BÜRKLE GmbH
Siehe unter B

Robert Thomas
Metall- und Elektrowerke
GmbH & Co. KG
Hellerstr. 6
57290 Neunkirchen
Phone +49 2735 7 88-0
Fax +49 2735 7 88-559
E-Mail info@rotho.de
Internet www.rotho.de

S

Schott & Meissner
Maschinen- und Anlagenbau GmbH
Rudolf-Diesel-Str. 32
74572 Blaufelden
Phone +49 7953 8 85-0
E-Mail info@schott-meissner.de
Internet www.schott-meissner.de

Schwank GmbH
Bremerhavener Str. 43
50735 Köln
Postfach 62 02 49
50735 Köln
Phone +49 221 71 76-0
Fax +49 221 71 76-2 88
E-Mail info@schwank.de
Internet www.schwank.de

Silica Verfahrenstechnik GmbH
Wittestr. 24
13509 Berlin
Phone +49 30 4 35 73-5
Fax +49 30 4 35 73-3 00
E-Mail info@silica.de
Internet www.silica.de

SLF Oberflächentechnik GmbH
Gutenbergstr. 10
48282 Emsdetten
Phone +49 2572 1537 0
Fax +49 2572 1537 169
E-Mail info@slf.eu
Internet www.slf.eu

Sprimag Spritzmaschinenbau
GmbH & Co. KG
Henriettenstr. 90
73230 Kirchheim/Teck
Phone +49 7021 5 79-0
Fax +49 7021 417 60
E-Mail info@sprimag.de
Internet www.sprimag.de

SPX Flow Technology GmbH
Konrad-Zuse-Str. 25
47445 Moers
Phone +49 2841-819 0
Fax +49 2841-87112
E-Mail info@spxdehydration.de
Internet www.spxdehydration.de

T

TECHNIGRAF GmbH
Auf der Struth 4
61279 Grävenwiesbach
Phone +49 6086 96 26-0
Fax +49 6086 96 26-28
E-Mail info@technigraf.de
Internet www.technigraf.de

Theilen Maschinenbau GmbH
Achternstr. 1–17
26316 Varel
Phone +49 4451 95 252-0
Fax +49 4451 95 252-226
E-Mail info@theilen.de
Internet www.theilen.de

Thermo-System
Industrie- und Trocknungstechnik GmbH
Röntgenstr. 14/1
73730 Esslingen
Phone +49 711 2846 03 00
Fax +49 711 2846 03 90
E-Mail info@thermo-system.com
Internet www.thermo-system.com

ThyssenKrupp Industrial Solutions AG
Mining Technologies
Graf-Galen-Str. 17
59269 Beckum
Phone +49 2525 99-0
E-Mail info.tkfen@thyssenkrupp.com
Internet www.thyssenkrupp-industrial-solutions.com

Trützschler Nonwovens &
Man-Made Fibers GmbH
Wolfsgartenstr. 6
63329 Egelsbach
Phone +49 6103 4 01-0
Fax +49 6103 4 01-4 40
E-Mail nonwovens@truetzschler.de
Internet www.truetzschler.de

U

ULT AG
Am Göpelteich 1
02708 Löbau
Phone +49 3585 4128 0
Fax +49 3585 4128 11
E-Mail ult@ult.de
Internet www.ult.de

V

Venjakob Maschinenbau
GmbH & Co. KG
Augsburger Str. 2–6
33353 Rheda-Wiedenbrück
Phone +49 5242 96 03-0
Fax +49 5242 96 03-40
E-Mail info@venjakob.de
Internet www.venjakob.de

Ventilatorenfabrik Oelde GmbH
Robert-Schuman-Ring 21
59302 Oelde
Postfach 37 09
59286 Oelde
Phone +49 2522 75-0
Fax +49 2522 75-2 50
E-Mail info@venti-oelde.de
Internet www.venti-oelde.de

W

Hermann WALDNER GmbH & Co. KG
Process Systems
Anton-Waldner-Str. 10–16
88239 Wangen
Phone +49 7522 9 86-474
Fax +49 7522 9 86-79474
E-Mail ProcessSystems@waldner.de
Internet www.ProcessSystems.de

Wieland Anlagen- und Apparatebau GmbH
Am Zuckerbaum 1
74925 Epfenbach
Phone +49 7263 91 30-0
Fax +49 7263 91 30-30
E-Mail info@wieland-apparatebau.de
Internet www.wieland-apparatebau.de

Hersteller- und Lieferverzeichnisse VDMA Allgemeine Lufttechnik
Product directories VDMA Air Handling Technology

Klima- und Lüftungstechnik / *Air Conditioning and Ventilation Technology:*
Hersteller- und Lieferverzeichnis
Raumlufttechnische Anlagen, Geräte und Bauelemente
Product Directory
Ventilation and Air Conditioning Systems, Units and Components

Hersteller- und Lieferverzeichnis
Ventilatoren für industrielle Anwendungen
Product Directory
Fans for industrial applicants

Kälte- und Wärmepumpentechnik / *Refrigeration and Heat Pump Technology:*
Hersteller- und Lieferverzeichnis
Kältetechnische Anlagen, Komponenten und Zubehör
Product directory
Refrigeration and Heat Pump Technology

Luftreinhaltung / *Air Pollution Control:*
Hersteller- und Lieferverzeichnis
Komponenten und Systeme für die Luftreinhaltung
Product directory
Components and systems for air pollution control

Hersteller- und Lieferverzeichnis
Absauganlagen und -geräte für Holzstaub und -späne
Product directory
Extraction systems and devices for wood dust and shavings

Hersteller- und Lieferverzeichnis
Absaugung von Kühlschmierstoffnebel
Product directory
Extraction of metalworking fluid mist

Hersteller- und Lieferverzeichnis Entrauchung
Product directory for smoke extraction

Oberflächentechnik / *Surface Technology:*
Lieferverzeichnis Strahltechnik
Product Directory of Blasting Technology

Branchenführer Industrielle Plasma-Oberflächentechnik
Sector Guide Industrial Plasma-Surface Technology

Branchenführer Oberflächentechnik
Sector Guide Surface Technology

Trocknungstechnik / *Drying Technology:*
Hersteller- und Lieferverzeichnis
Trockner und Trocknungssysteme
Product Directory
Drier and Drying Systems

Impressum/*Imprint*

Herausgeber/*Publisher*
© Copyright by
VDMA e.V.
Allgemeine Lufttechnik
Air Handling Technology

Lyoner Str. 18
60528 Frankfurt am Main
Germany
Phone +49 69 6603-1289
Fax +49 69 6603-2289
E-Mail guntram.preuss@vdma.org
Internet tt.vdma.org

Redaktion/*Editorial*
Guntram Preuß
Aline Lazar

Layout und Satz/*Layout and typesetting*
DesignStudio, VDMA

Druck/*Print*
h. reuffurth gmbh
Mühlheim am Main
www. reuffurth.net

Stand/*Status*: März/*March* 2019

Klimaneutral
Druckprodukt
ClimatePartner.com/11541-1903-1003

VDMA
Allgemeine Lufttechnik
Air Handling Technology

Lyoner Str. 18
60528 Frankfurt am Main
Germany
Phone +49 69 6603-1289
Fax +49 69 6603-2289
E-Mail guntram.preuss@vdma.org

tt.vdma.org

VDMA DesignStudio